



Distr.  
LIMITED

FCCC/SBI/1999/L.5  
8 June 1999  
ARABIC  
Original: ENGLISH

# الاتفاقية الإطارية بشأن تغير المناخ



الهيئة الفرعية للتنفيذ

الدورة العاشرة

بون، ٣١ أيار/مايو - ١١ حزيران/يونيه ١٩٩٩

البند ٣ (أ) من جدول الأعمال

## البلاغات الوطنية الواردة من الأطراف المدرجة في المرفق الأول للاتفاقية

قوائم الجرد السنوية لبيانات غازات الدفيئة

الوطنية لعام ١٩٩٦

مشروع استنتاجات أعده الرئيس

١- لاحظت الهيئة الفرعية للتنفيذ، فيما يتصل بتقديم التقارير عن بيانات جرد غازات الدفيئة من قبل الأطراف المدرجة في المرفق الأول عن الفترة الممتدة من ١٩٩٠ إلى ١٩٩٦، أن الأمر يحتاج إلى المزيد من الجهود لتأمين التقيد بالمبادئ التوجيهية لإعداد الأطراف المدرجة في المرفق الأول للبلاغات الوطنية، وبشكل خاص لتأمين شمولية البيانات وتناسقها وقابليتها للمقارنة. ويحتاج الأمر خاصة إلى المزيد من الجهود في توفير البيانات حول تغير استخدام الأراضي والحراجة، والبيانات حول انبعاثات المركبات الكربونية الفلورية الهيدروجينية والمركبات الكربونية الفلورية المشبعة وسادس فلوريد الكبريت. كما سلمت الهيئة الفرعية للتنفيذ بأن هذه المسائل المتعلقة بتقديم التقارير يجري النظر فيها في الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية في مناقشاتها الجارية فيما يتصل بتعديل المبادئ التوجيهية لإعداد الأطراف المدرجة في المرفق الأول للاتفاقية للبلاغات الوطنية.

٢- ولاحظت الهيئة الفرعية للتنفيذ أن ٢٥ طرفاً فقط من الأطراف المدرجة في المرفق الأول قدمت إلى الأمانة بيانات جرد الانبعاثات عن الفترة الممتدة من ١٩٩٠ إلى ١٩٩٦، كان يُنتظر تقديمها في ١٥ نيسان/أبريل ١٩٩٨، وحتى ١ حزيران/يونيه لم يقدّم سوى ١٦ طرفاً من الأطراف المدرجة في المرفق الأول قوائم جرد وطنية لغازات الدفيئة، كان يُنتظر تقديمها في ١٥ نيسان/أبريل ١٩٩٩. وحثت الهيئة الفرعية للتنفيذ الأطراف المدرجة في المرفق الأول والتي لم تقدم بعد قوائم جردها الوطنية لغازات الدفيئة على القيام بذلك في أقرب وقت ممكن. كما دعت الهيئة الفرعية للتنفيذ الأطراف التي تجد صعوبات في تقديم قوائم جرد غازات الدفيئة في الوقت المحدد لها إلى التوجه إلى الأمانة برسالة تصف فيها طبيعة هذه الصعوبات، قبل ١ آب/أغسطس ١٩٩٩.

٣- كما طلبت الهيئة الفرعية للتنفيذ من الأطراف أن تقدم معلومات في شكل إلكتروني من أجل تسهيل تجهيز الأمانة لهذه المعلومات ونشرها لها.

٤- ولاحظت الهيئة الفرعية للتنفيذ، فيما يتصل بتنفيذ الاتفاقية من قبل الأطراف المدرجة في المرفق الأول، أن أغلبية الأطراف التي قدمت بيانات عن الفترة الممتدة من ١٩٩٠ إلى ١٩٩٦، على نحو ما ورد وصفه في الوثيقة FCCC/SBI/1999/5، تشير إلى ارتفاع إجمالي في انبعاثات غازات الدفيئة؛ وحسب المعلومات المتاحة فإن أطرافاً عديدة من الأطراف المدرجة في المرفق الأول لن تعود بانبعاثات غازات الدفيئة إلى مستويات عام ١٩٩٠ بحلول العام ٢٠٠٠.

٥- وأحاطت الهيئة الفرعية للتنفيذ علماً أيضاً بالجهود التي تبذلها الأمانة لتوفير بيانات جرد غازات الدفيئة على موقع الأمانة على الشبكة العالمية، وشجعت الأطراف التي يهملها الأمر على تقديم معلومات مرتجعة إلى الأمانة عن التحسينات التي يمكن إدخالها على طريقة عرض بيانات الجرد.

-----